

/// PARKSIDE®



PDF ONLINE
parkside-diy.com

ELEKTRIČNI ROTACIJSKI UDARNI VIJAČNIK

PDSSE 550 A1

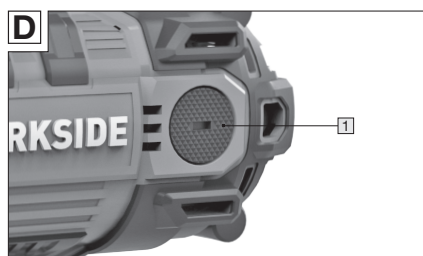
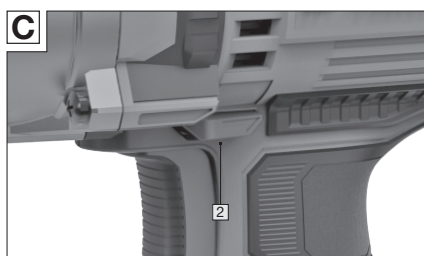
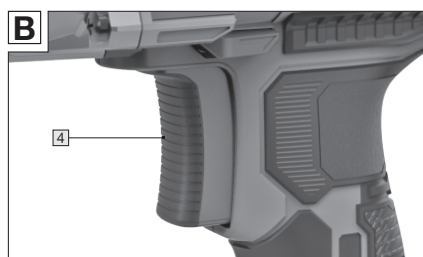
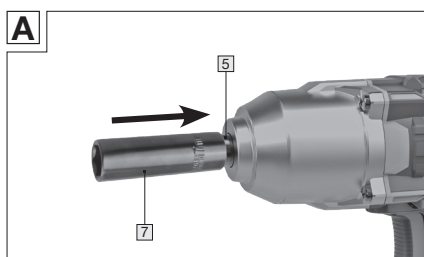
SI

ELEKTRIČNI ROTACIJSKI UDARNI VIJAČNIK

Prevod originalnih navodil za uporabo

IAN 480243_2410

SI



Kazalo

1. Uvod	04
Uporabljeni simboli.....	04
Obseg dobave.....	04
Oznake sestavnih delov.....	04
2. Tehnični podatki	05
3. Varnost	05
Predvidena uporaba.....	05
Ostanki tveganj.....	05
Splošni varnostni napotki za električna orodja.....	05
Varnostni napotki za udarni vijačnik.....	08
4. Pred uporabo	09
Preverjanje udarnega vijačnika in obsega dobave.....	09
Montaža / odstranitev natičnega nastavka (sl. A).....	09
5. Uporaba	09
Priklop na omrežje.....	09
Vklon in izklon (sl. B).....	09
Preklop levi / desni tek (sl. C).....	10
Zategovanje in odvijanje vijačnih povezav.....	10
6. Vzdrževanje, čiščenje, shranjevanje in transport	10
Vzdrževanje.....	10
Čiščenje.....	11
Shranjevanje.....	11
Transport.....	11
7. Iskanje napak	11
8. Informacija o hrupu in tresljajih	12
9. Reciklaža	12
Odstranjevanje embalaže med odpadke.....	12
Odstranjevanje udarnega vijačnika med odpadke.....	12
10. Izjava o skladnosti	13
11. Warranty	13
12. Service	14

1. Uvod

Čestitamo vam za nakup vaše nove naprave. Odločili ste se za visokokakovostni izdelek. Ta navodila sodijo k temu električnemu rotacijskemu udarnemu vijačniku (v nadaljevanju le „udarni vijačnik“). Vsebujejo pomembne napotke za varnost, uporabo in odstranitev. Pred uporabo izdelka se seznanite z vsemi navodili za uporabo in varnostnimi napotki. Izdelek uporabljajte samo tako, kot je opisano in za navedena področja uporabe. Prav tako priložite vso dokumentacijo ob predaji izdelka tretji osebi.

Uporabljeni simboli

V teh navodilih za uporabo, na mizi za namizni rezkalnik ali embalaži, se uporabljajo naslednji simboli in signalne besede.

OPOZORILO!

Označuje ogrožanje, ki lahko povzroči smrt ali hude poškodbe, če ga ne preprečite.

PREVIDNO!

Označuje ogrožanje, ki lahko povzroči manjše ali zmerne poškodbe, če ga ne preprečite.

NAPOTEK!

Svari pred morebitno gmotno škodo.



Preberite navodila za uporabo.



Izdelki, označeni s tem simbolom, izpolnjujejo vse predpise skupnosti Evropskega gospodarskega prostora



Razred zaščite II. (dvojna izolacija)



Vroča površina na glavi gonila. Obstaja nevarnost opeklin.

Oznaka modela na udarnem vijačniku je kombinacija črk in števil.

PDSSE 550 A1

=

Električni rotacijski udarni vijačnik

Obseg dobave

- Električni rotacijski udarni vijačnik
- Natični nastavki (17 / 19 / 21 / 22 mm)
- Nadomestni oglei krtački (2x)

Oznake sestavnih delov

- 1 Pokrov oglei krtačk
- 2 Preklopnik za smer vrtenja
- 3 Ročaj
- 4 Stikalo vklop/izklop
- 5 Sprejem za orodje
- 6 Nadomestni oglei krtački (2x)
- 7 Natični nastavki (17 / 19 / 21 / 22 mm)

2. Tehnični podatki

Št. modela	PDSSE 550 A1
Navor - odvijanje	500 Nm (najv.)
Navor - zategovanje	100 Nm (najv.)
Sprejem za orodje	½“ štirirobni
Priklop na omrežje	230 V ~ / 50Hz
Nazivna sprejemna moč	550 W
Število vrtljajev v prostem teku	3700 min ⁻¹
Razred zaščite	II

3. Varnost

Predvidena uporaba

Udarni vijačnik je bil konstruiran za naslednjo uporabo:

- Za zategovanje in odvijanje vijačnih povezav

Udarni vijačnik je dovoljeno uporabljati le v predvidene namene. Prepovedana je vsaka drugačna uporaba, ki presega navedeno! Uporabnik/lastnik jamči za škodo ali poškodbe vseh vrst, ki izhajajo iz uporabe, ki ni predvidena.

Uporabljati je dovoljeno le opremo, namenjeno izključno za udarni vijačnik. Sestavni del predvidene uporabe je tudi upoštevanje varnostnih navodil ter navodil za montažo in način uporabe, ki so opisani v navodilih za uporabo. Osebe, ki uporabljajo udarni vijačnik in ga vzdržujejo, morajo biti z vsem navedenim seznanjene in biti poučene o morebitnih nevarnostih. Ob tem morate zelo natančno upoštevati veljavne predpise za preprečevanje nesreč.

Upoštevati je treba tudi ostale splošne varnostno-tehnične predpise in predpise s področja delovne medicine. Spremembe na udarnem vijačniku

povzročijo preključitev proizvajalčevega jamstva in škod, ki so nastale zaradi tega.

Udarni vijačnik ni konstruiran za obrtno, rokodelsko ali industrijsko uporabo ampak le za zasebnike, ki ga uporabljajo za domača dela in pri ljubiteljskih opravilih.

Vsaka drugačna uporaba je izrecno izključena in velja kot nenamenska uporaba.

Ostanki tveganj

Kljub predvideni uporabi ni mogoče v celoti izključiti očitnega ostanka tveganj. Pogojeno z vrsto udarnega vijačnika lahko pride do naslednjih ogrožanj:

- dotikanje vročih sestavnih delov udarnega vijačnika ali obdelovanca (nevarnost opeklin);
- zdravju škodljivih emisij prahu pri pomanjkanju zraka oz. nezadostnem odsesavanju v zaprtih prostorih;
- telesnih poškodb ali gmotne škode, ki jo povzročijo leteči delci ali odlomljeni nastavki orodja;

Splošni varnostni napotki za električna orodja

⚠ OPOZORILO!

Preberite vsa varnostna navodila, napotke, spremene slike in tehnične podatke, s katerimi je opremljeno to električno orodje. Neupoštevanje navodil v nadaljevanju lahko povzroči električni udar, požar in / ali hude poškodbe.

Varnostna navodila in napotke skrbno shranite za morebitno poznejšo rabo.

Pojem „Električno orodje“, ki se uporablja v varnostnih opozorilih, se nanaša na električna orodja na električni pogon (z električnim kablom) in na električna orodja, s pogonom na akumulatorje (brez električnega kabla).

1) Varnost na delovnem mestu

- a) **Vaše delovno območje naj bo čisto in dobro osvetljeno.** *Nered in neosvetljena delovna področja so lahko vzrok za nezgode.*
- b) **Z električnim orodjem ne delajte v okolici, kjer obstaja nevarnost eksplozije in kjer so gorljive tekočine, plini ali prah.** *Električna orodja se iskrijo, iskre pa lahko vžgejo prah ali hlape.*
- c) **Med uporabo električnega orodja ne puščajte v bližino otrok ali drugih ljudi.** *Če odvrnete pozornost, lahko izgubite nadzor nad orodjem.*

2) Električna varnost

- a) **Vtič električnega orodja mora ustrezati vtičnici.** *Vtiča ni dovoljeno spreminjati na noben način. Adapterski vtičev ne uporabljajte skupaj z električnim orodjem z ozemljitveno zaščito.* *Nespremenjeni vtiči in ustrezne vtičnice zmanjšajo tveganje električnega udara.*
- b) **Preprečite stik telesa z ozemljenimi površinami, kot so cevi, radiatorji, peči in hladilniki.** *Če je vaše telo ozemljeno, obstaja povečana nevarnost zaradi udara elektrike.*
- c) **Električno orodje hranite stran od dežja ali vlage.** *Vdor vode v*

električno orodje poveča tveganje električnega udara.

- d) **Električnega kabla ne uporabljajte za nošenje ter obešanje električnega orodja ali vlečenje vtiča iz vtičnice.** **Električni kabel ne sme biti položen v bližini vročine, olja, ostrih robov ali premikajočih se delov.** *Poškodovani ali zapleteni električni kabli povečajo tveganje električnega udara.*
 - e) **Če delate z električnim orodjem na prostem, uporabljajte samo kabelske podaljške, ki so dovoljeni za delo na prostem.** *Uporaba kabelskih podaljškov, ki so primerni za uporabo na prostem, zmanjšuje tveganje električnega udara.*
 - f) **Če se uporabi električnega orodja v vlažnem okolju ne morete izogniti, uporabljajte varnostno napravo na diferenčni tok.** *Uporaba naprave na diferenčni tok zmanjša tveganje električnega udara.*
- ### 3) Varnost ljudi
- a) **Bodite pozorni in pazite, kaj delate ter pri delu z električnim orodjem ravnajte s pametjo.** **Električnega orodja ne uporabljajte, če ste utrujeni ali pod vplivom drog, alkohola ali zdravil.** *Trenutek nepazljivosti lahko pri uporabi električnega orodja vodi do hudih poškodb.*
 - b) **Zmeraj nosite osebno zaščitno opremo in zaščitna očala.** *Nošenje osebne zaščitne opreme kot so zaščitna maska proti prahu, varnostni čevlji, ki so odporni proti drsenju, varnostna čelada ali*

glušniki, zmanjša, glede na vrsto in uporabo električnega orodja, tveganje poškodb.

- c) Preprečite nenamerni vklop. Preden boste električno orodje priklopili na električno omrežje ali akumulator, ga prijeli v roke ali nosili, se prepričajte, da je izklopljeno. Če imate pri nošenju električnega orodja prst na stikalu ali napravo vklopljeno in jo priklapljate na napajanje z električnim tokom, lahko to povzroči nesrečo.**
- d) Preden boste vklopili električno orodje, odstranite orodja za nastavitve ali izvijač. Orodja ali ključi, ki so v vrtečih se delih orodja, lahko povzročijo poškodbe.**
- e) Izogibajte se nenaravne drže telesa. Zagotovite si varen položaj in vedno vzdržujte ravnotežje. S tem lahko električno orodje bolje kontrolirate v nepričakovanih situacijah.**
- f) Uporabljajte primerna oblačila. Ne nosite ohlapnih oblačil ali nakita. Lase in oblačila naj bodo v varni razdalji pred premikajočimi se deli. Premikajoči se sestavni deli lahko zgrabijo ohlapna oblačila, nakit in dolge lase.**
- g) Če lahko montirate priprave za odsesavanje in prestrezanje prahu, jih morate priklopiti in uporabljati pravilno. Uporaba teh priprav zmanjšuje ogroženost zaradi prahu.**
- h) Ne slepite se z napačno varnostjo in ne postavljajte**

se nad varnostna pravila za električna orodja, tudi, če se po dolgi uporabi električnega orodja dobro seznanjeni z njim. Nepazljivo rokovanje lahko v delcu sekunde vodi do hudih poškodb.

- 4) Uporaba električnega orodja in ravnanje z njim**
- a) Ne preobremenjujte svojega električnega orodja. Za delo uporabljajte le električno orodje, ki je določeno za to. Z ustreznim električnim orodjem boste delali bolje in varneje v navedenem območju moči.**
- b) Ne uporabljajte električnega orodja, ki ima okvarjeno stikalo. Električno orodje, ki ga ne morete vklopiti ali izklopiti je nevarno, in ga morate popraviti.**
- c) Preden boste spreminjali nastavitve orodja, zamenjali dele pribora ali odložili orodje, izvlecite vtič iz vtičnice in/ ali izvlecite odstranljivi akumulator. Ta varnostni ukrep prepreči nenamerni vklop električnega orodja.**
- d) Neuporabljeno električno orodje hranite izven dosega otrok. Ne dovolite uporabe orodja osebam, ki z njegovo uporabo niso seznanjene ali niso prebrale teh navodil. Električna orodja so nevarna, če jih uporabljajo neizkušene osebe.**
- e) Električno orodje in delovne nastavke skrbno negujte. Preverite, ali premični deli delujejo brezhibno in se ne zatikajo, ali so deli zlomljeni in tako poškodovani tako, da je delovanje električnega orodja**

ovirano. Pred nadaljnjo uporabo je treba popraviti poškodovane sestavne dele električnega orodja. Vzrok za mnoge nesreče, je slabo vzdrževanje električnih orodij.

- f) **Rezalno orodje naj bo ostro in čisto.** Skrbno negovana rezila z ostrimi rezalnimi robovi se manj zatikajo in jih je lažje voditi.
- g) **Uporabljajte električno orodje, opremo, obdelovalno orodje itd. skladno s temi navodili.** Ob tem upoštevajte delovne pogoje in vrsto dela, ki ga nameravate opraviti. Uporaba električnih orodij v drugačne namene, kot je predvideno, lahko vodi do nevarnih situacij.
- h) **Ročaja morata biti vedno suha, čista in razmaščena.** Spolzki ročaji in površine za prijemanje ne omogočajo varnega upravljanja in nadzora električnega orodja v nepredvidenih situacijah.

5) Servis

- a) **Električno orodje naj popravljajo izključno strokovno kvalificirane osebe, ki uporablja originalne nadomestne dele.** Na ta način je zagotovljeno, da se bo ohranila tudi varnost električnega orodja.

Varnostni napotki za udarni vijačnik

Varnostni napotki za vsa dela

- a) **Če izvajate dela, pri katerih lahko delovno orodje ali vijak zadene ob skrit električni kabel držite električno orodje vedno za izoliran ročaj.** Stik z napeljavo

pod električno napetostjo lahko povzroči napetost na kovinskih delih električnega orodja, kar ima za posledico električni šok.

- b) **Med udarnim vrtnanjem nosite zaščito sluha.** Hrup lahko povzroči izgubo sluha.
- c) **Električno orodje držite trdno v rokah.** Pri zategovanju in odvijanju vijčnih spojev se lahko za kratek čas pojavijo visoki reakcijski navori.
- d) **Počakajte, da se električno orodje ustavi in ga šele nato odložite.** Delovni nastavek se lahko zagozdi, to pa lahko povzroči izgubo kontrole nad električnim orodjem.

4. Pred uporabo

OPOZORILO!

Pred vsakim nastavljanjem, servisiranjem ali popravili izvalcite električni vtič.



Preverjanje udarnega vijačnika in obsega dobave

- Udarni vijačnik in opremo vzemite iz embalaže.
- Preverite, ali je paket popoln (glejte poglavje OBSEG DOBAVE /OZNAKE SESTAVNIH DELOV).
- Preverite, ali udarni vijačnik in oprema nista poškodovana.
- Udarnega vijačnika ne uporabljajte, če je poškodovan ali manjkajo sestavni deli. Prek servisne delavnice, navedene na garancijski kartici se obrnite se na proizvajalca.

Montaža / odstranitev natičnega nastavka (sl. A)

OPOZORILO!

Uporabljajte izključno udarne natične nastavke, ki so primerni za uporabo z udarnim vijačnikom.

- Štiri robo odprtino zelenega natičnega nastavka  potisnite na sprejem orodja .
- Prepričajte se, ali je natični nastavek trdno nameščen.
- Za odstranitev natičnega nastavka povlecite natični nastavek s sprejema orodja.



Vstavljeni natični nastavek zavrtite nekajkrat prosto in preverite, ali se vstavljeno orodje vrti ravno.

5. Uporaba

Priklop na omrežje

Udarni vijačnik je izdelan za obratovanje z enofaznim izmeničnim tokom 230 V~ / 50 Hz in je zaščitno izolirano. Električni vtič vtaknite v vtičnico, ki je nameščena po predpisih in ustreza razdelku „Tehnični podatki“. Če območje dela ni v bližini električnega priključka, lahko uporabite kabelski podaljšek. Presek kabelskega podaljša mora biti v tem primeru najmanj 1,5 mm². Ob nakupu v specializirani trgovini naj vam morebiti tudi svetujejo. Kabelski podaljšek naj bo čim krajši. Pazite, da kabelski podaljšek ne postane past za spotikanje.

Vklop in izklop (sl. B)

Vklop:

- pritisnite stikalo vklop/izklop .



Udarni vijačnik se vrti z največjim številom vrtljajev.


Izklop:

- izpustite stikalo vklop/izklop .

Preklop levi / desni tek (sl. C)

NAPOTEK!

Smer vrtenja menjajte le med mirovanjem udarnega vijačnika. Z varno menjavo boste preprečili poškodovanje gonila.

- Smer vrtenja izbirate s pritiskanjem stikala za spreminjanje smeri vrtenja  :




Puščica preklopnega stikala naprej (puščica proti vpenjalni glavi):

- Vrtenje v desno stran: Največji navor je omejen na 100 Nm.

Puščica preklopnega stikala nazaj (puščica od vpenjalne glave):

- Levi tek: Največji navor je omejen na 500 Nm.

Zategovanje in odvijanje vijačnih povezav

- Natični nastavek  montirajte na sprejem orodja  (glejte poglavje „Montaža / odstranitev natičnega nastavka“).
- Izberite smer vrtenja (glejte poglavje „Preklop med desnim/levim tekom“).
- Natični nastavek nastavite šestrobno matico ali vijak
- Pritisnite stikalo vklop/izklop  .
- Stikalo vklop/izklop spustite takoj, ko je vijačna povezava v zelenem položaju.



(Največji) navor dobite iz števila udarcev in je odvisen od trajanja udarjanja.

Pri montaži pnevmatik ali podobnih delih, preverite dejanski navor vedno z navornim ključem in ob tem upoštevajte proizvajalčev priporočila.

6. Vzdrževanje, čiščenje, shranjevanje in transport

OPOZORILO!

Pred vsakim nastavljanjem, servisiranjem ali popravili izvlcite električni vtič.

Vzdrževanje

Udarnega vijačnika ni treba vzdrževati.

Uporabljajte le proizvajalčeve nadomestne dele / opremo oz. tisto pooblaščenih specializiranih proizvajalcev.

Popravila naj izvaja le strokovnjak ali pooblaščen servis. Strokovnjaki so osebe z ustrežno strokovno izobrazbo in izkušnjami, ki poznajo zahteve glede sestave in oblike izdelka in se spoznajo na varnostne predpise.



Delovna orodja morajo biti vedno ostra. Vedno jih brusite s primernim orodjem po priporočilu proizvajalca delovnega orodja.

Zamenjava oglenih krtačk (sl. D)

NAPOTEK!

Uporabljajte le ustrezne oglene krtačke. Če dvomite, kontaktirajte s proizvajalcem.

Oglene krtačke zamenjajte vedno sočasno na obeh straneh v parih.

- Pokrov oglenih krtačk  odvijte z izvijačem.
- Odstranite ogledne krtačke.
- Ogleno krtačko zamenjajte z novo nadomestno ogleno krtačko  .
- Znova privijte pokrov oglenih krtačk.
- Postopek ponovite še na nasprotni strani.

Zamenjava priključnega kabla

Če se poškoduje priključni kabel te naprave, ga mora zamenjati izdelovalec ali njegova servisna služba ali podobno kvalificirana oseba; le tako boste preprečili ogrožanje.

Čiščenje

⚠ OPOZORILO!

Pazite, da nobena tekočina ne vdre v notranjost udarnega vijačnika.

- Udarni vijačnik redno čistite s suho krpo. Nikakor ne uporabljajte ostrih sredstev in/ali sredstev za čiščenje, ki praskajo, ali razredčil. Nato počakajte, da se vsi sestavni deli popolnoma posušijo
- Poskrbite, da bodo reže za zračenje odprte in redno čistite ohišje stroja z mehko krpo.

Shranjevanje

- Pred vsakim transportom odstranite delovno orodje (glejte poglavje „Vstavljanje/odstranjevanje natičnega nastavka“)
- Pred shranjevanjem očistite udarni vijačnik.
- Če udarnega vijačnika ne uporabljate, ga shranite na varnem, hladnem, suhem in dobro prezračevanem mestu, izven dosega otrok.
- Udarni vijačnik shranite pri temperaturi okolja od 0 - 40 °C.

Transport

- Pred vsakim transportom odstranite delovno orodje (glejte poglavje „Vstavljanje/odstranjevanje natičnega nastavka“)
- Udarni vijačnik transportirajte tako, da bo zaščiten zoper sunke in tresljaje in v originalni embalaži;
- Udarni vijačnik nosite vedno tako, da ga držite za ročaj, predviden za nošnje **3**.

7. Iskanje napak

Težava	Možni vzroki	Odpravljanje
Udarni vijačnik se ne zažene.	Kabel je poškodovan.	Preverite kabel.
	Varovalka je izpadla.	Preverite varovalke v omarici z varovalkami.
	Stikalo pokvarjeno.	Stikalo naj zamenjajo v servisni delavnici.
Udarni vijačnik deluje, a natični nastavek se ne vrti	Natični nastavek ni montiran pravilno.	Preverite, ali je natični nastavek nameščen v celoti na sprejem orodja in je zaskočen.

8. Informacija o hrupu in tresljajih

Vrednosti emisije hrupa:

Izmerjeno v skladu EN 62841. Hrup na delovnem mestu lahko prekorači 80 dB (A); v tem primeru so potrebni zaščitni ukrepi za uporabnika (nosite ustrezno zaščito sluha).

Raven zvočnega tlaka: L_{pA} 99,8 dB(A)

Raven zvočne moči: L_{WA} 107,8 dB(A)

Negotovost: K_{pA}/K_{WA} 3 dB

Informacije o tresljajih

Zategovanje vijčnih povezav ob največjem navoru.

Vrednost tresljajev: a_h 15,832 m/s²

Negotovost: K_{pA}/K_{WA} 1,5 m/s²

Navedene skupne vrednosti tresljajev in navedene vrednosti emisije hrupa so izmerjene po standardiziranem preizkusnem postopku in se lahko uporabljajo za primerjavo električnega orodja z drugimi.

Navedene skupne vrednosti tresljajev in navedene vrednosti emisije hrupa so izmerjene po standardiziranem preizkusnem postopku in se lahko uporabljajo za začasno oceno obremenitve.

OPOZORILO!

Emisije tresljajev in hrupa med dejansko uporabo električnega orodja lahko odstopajo od navedenih vrednosti, glede na vrsto in način, za katera se uporablja električno orodje, še posebej katera vrsta obdelovanca se obdeluje..

Upoštevajte potrebo, da določite varnostne ukrepe za zaščito upravljavca, ki temeljijo na oceni obremenitve s tresljaji pri dejanskih pogojih uporabe (upoštevajte vse deleže obratovalnega cikla, na primer čase, v katerih je električno orodje izklopljeno in tiste, ko je sicer vklopljeno, a deluje brez obremenitve).

9. Reciklaža

Odstranjevanje embalaže med odpadke



Embalažo odstranite med odpadke po materialih. Lepenko in karton oddajte med stari papir, folije pa v zbirko sekundarnih surovin.

Odstranjevanje udarnega vijčnika med odpadke



Ta simbol pomeni, da tega izdelka v skladu s smernicami o električnih in elektronskih odpadnih napravah (2012/19/ES) in državnimi zakoni ni dovoljeno odstraniti med odpadke skupaj z navadnimi gospodinjstvi odpadki. Ta izdelek je treba oddati na ustreznem zbirnem mestu. To je lahko ob nakupu podobnega izdelka, lahko pa ga oddate na pooblaščenem zbirnem mestu za ponovno predelavo električnih in elektronskih starih naprav. Nepravilno ravnanje s starimi napravami lahko škodljivo vpliva na okolje in zdravje ljudi zaradi nevarnih snovi, ki so pogosto v električnih in elektronskih napravah. S predpisanim odstranjevanjem tovrstnih izdelkov med odpadke pripomorete poleg tega k učinkoviti uporabi naravnih virov. Informacije o zbirnih mestih za stare

naprave lahko dobite na svoji mestni upravi, pooblaščenem zbiralnem mestu za predelavo električnih in elektronskih odpadnih orodij, pooblaščenem mestu za odstranjevanje električnih in elektronskih odpadnih naprav med odpadke ali na svojem komunalnem podjetju. Embalažo izdelka odstranite med odpadke na okolju prijazen način v pripravljene zbiralnike.

10. Izjava o skladnosti

Izjavo EU o skladnosti boste našli na predzadnji strani teh navodil.

11. Warranty

Garancijski list

1. S tem garancijskim listom Walter Werkzeuge Salzburg GmbH jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezujemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 leta od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Če izdelek ne izpolnjuje specifikacij ali nima lastnosti, navedenih v garancijskem listu ali oglaševalskem sporočilu, lahko potrošnik najprej zahteva odpravo napak. O napaki mora potrošnik obvestiti proizvajalca ali pooblaščen servis (kontaktna številka in elektronski naslov navedena zgoraj) in zahtevati odpravo napak. Kupec je dolžan ob uveljavljanju zahtevka predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevno izročitve blaga. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Rok za odpravo napake je 30 dni od dneva, ko je proizvajalec ali pooblaščen servis prejel zahtevo za odpravo napake. Če napake v tem roku niso odpravljene, mora proizvajalec potrošniku brezplačno zamenjati blago z enakim, novim in brezhibnim blagom. Rok se lahko zaradi narave in kompleksnosti blaga, narave in resnosti neskladnosti ter navora, ki je potreben za dokončanje popravila ali zamenjave podaljša za najkrajši čas, ki je potreben za dokončanje popravila, vendar največ za 15 dni. O številu dni podaljšane roka in razlogih za podaljšanje mora biti potrošnik obveščen pred potekom 30 dnevnega roka za odpravo napak.
6. Če v roku 30 dni oz. v primeru podaljšanja v roku 45 dni blago ni popravljeno ali blago ni zamenjano z novim, lahko potrošnik od proizvajalca zahteva vračilo celotne kupnine ali zahteva sorazmerno znižanje kupnine. Sorazmerno znižanje kupnine je sorazmerno zmanjšanju vrednosti blaga, ki ga je potrošnik prejel, v primerjavi z vrednostjo, ki bi jo imelo blago, če bi bilo skladno.
7. Če se neskladnost pojavi v manj kot 30 dneh od dobave blaga, lahko potrošnik ob predložitvi blaga od proizvajalca takoj zahteva vračilo plačanega zneska.
8. Proizvajalec oziroma pooblaščen servis lahko potrošniku za čas popravila blaga, za katero je bila

- izdana obvezna garancija, zagotovi brezplačno uporabo podobnega blaga. Če proizvajalec potrošniku ne zagotovi nadomestnega blaga v začasno uporabo, ima potrošnik pravico uveljavljati škodo, ki jo je utrpel, ker blaga ni mogel uporabljati od trenutka, ko je zahteval popravilo ali zamenjavo, do njune izvršitve.
9. Stroške za material, nadomestne dele, delo, prenos in prevoz izdelkov, ki nastanejo pri odpravljanju okvar oziroma nadomestitvi blaga z novim, krije proizvajalec.
 10. V primeru zamenjave blaga ali zamenjave bistvenega dela blaga z novim se potrošniku izda nov garancijski list.
 11. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali nepooblaščen oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
 12. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
 13. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in priklopne aparate vsaj tri leta po poteku garancijskega roka,
 14. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.
 15. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije in podatki, ki identificirajo blago za katerega velja garancija se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).

16. Ta garancija proizvajalca ne izključuje zakonske pravice potrošnika, da zoper prodajalca v primeru neskladnosti blaga brezplačno uveljavlja jamčevalne zahteve. Ta garancija prav tako ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz obveznega jamstva za skladnost blaga.

Prodajalec: Lidl Slovenija d.o.o. k.d., Pod lipami 1, SI-1218 Komenda

12. Service



GMA Elektromehnika, d.o.o.
E-Mail: service-si@walteronline.com
Tel.: 00 800 925 837 88
IAN 480243_2410

Dobavitelj

Upoštevajte, da naslednji naslov ni naslov servisa. Najprej kontaktirajte z zgoraj navedenim servisom.
Walter Werkzeuge Salzburg GmbH
Gewerbeparkstr. 9, 5081 Anif, Avstrija

**ORIGINAL EU/EC DECLARATION OF CONFORMITY**

We (4) expressly declare, under our sole responsibility, that the object (1) of this declaration is in conformity with all relevant provisions of the following Union harmonisation legislation (2).

References to the harmonised standards used (3).

The technical file is available from: (4).

**EREDETI EU/EK MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT**

Felelőségünk teljes tudatában kijelentjük (4), hogy a jelen nyilatkozat tárgya (1) megfelel az alábbi uniós harmonizációs jogszabályok releváns rendelkezéseinek (2).

A felhasznált harmonizált szabványok hivatkozásai (3).

A műszaki dokumentáció elérhető az alábbi helyen: (4).

**PRVOTNI IZJAVA EU/ES O SKLADNOSTI**

Izrecno in s polno odgovornostjo izjavljamo (4), da predmet (1) te izjave izpolnjuje vse zadevne določbe naslednjih usklajenih predpisov Unije (2).

Sklicevanje na uporabljene usklajene standarde (3).

Tehnična dokumentacija je na voljo pri: (4).

**ORIGINÁL EU/ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ**

Výslovně a ve vylučné odpovědnosti prohlašujeme (4), že předmět (1) tohoto prohlášení odpovídá všem příslušným ustanovením následujících harmonizačních právních předpisů unie (2).

Místa uložení aplikovaných harmonizovaných norem (3).

Technické podklady lze obdržet u: (4).

**ORIGINÁL PREHLÁSENIA O ZHODE S EÚ/ES**

Výslovně a ve vylučné odpovědnosti prohlašujeme (4), že objekt (1) tohto prehlásenia je v súlade so všetkými príslušnými ustanoveniami nasledujúcej harmonizačnej legislatívy Unie (2).

Referencie k použitým harmonizačným normám (3).

Technický súbor je dostupný u: (4).

**ORIGINAL EU/EG KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG**

Wir (4) erklären ausdrücklich und in eigener Verantwortung, dass der Gegenstand (1) dieser Deklaration allen einschlägigen Bestimmungen der nachfolgenden Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union (2) entspricht.

Fundstellen der angewandten harmonisierten Normen (3).

Technische Unterlagen erhältlich bei: (4).

(1)	(2)	(3)
Electric impact wrench Rotációs ütvecsavarozó Elektrický rotacijski udarni vijačnik Elektrický rázový utahovák Elektrický otočný rázový utahovák Elektro-Dreherschlagschrauber Mod.: PDSSE 550 A1 15-02895 - 2025-06	2006/42/EC	EN 62841-1:2015/A11:2022; EN 62841-2-2:2014
	2014/30/EU	EN IEC 55014-1:2021; EN IEC 55014-2:2021; EN IEC 61000-3-2:2019/A1:2021; EN 61000-3-3:2013/A2:2021
	2011/65/EU+(EU)2015/863	EN IEC 63000:2018

The object of the declaration described above is in conformity with Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (*OJ L 174, 1.7.2011, p. 88).

(4)

Walter Werkzeuge Salzburg GmbH
 Gewerbeparkstr. 9, 5081, Anif, Austria

Christian Huber
 Product Manager
 Anif, 18.12.2024

Walter Werkzeuge Salzburg GmbH

Gewerbeparkstr. 9
5081 Anif, Österreich

V. 1.0

Informacije posodobljene dne:
06/2025

IAN 480243_2410